

**23 ta' Mejju, 1960**

**Imħallfin :—**

**Is-S.T.O. Prof. Sir Anthony J. Mamo, O.B.E., C.St.J., Q.C.,  
B.A., LL.D., President;**

**Onor. Dr. A.J. Montanaro Gauci, C.B.E., K.M., LL.D.;**

**Onor. Dr. W. Harding, C.B.E., K.M., B.Litt., LL.D.**

Onor. Kaptan Walter Salomone ne.

*versus*

Lewis Dingli ne.

**Proprijetà Industrijali — “Trade Mark” — Registrazzjoni  
— Appell — “Refusal” — Terminu — Art. 86 u 96  
tal-Kap. 48.**

*L-appell moghti mil-ligi dwar il-Protezzjoni tal-Proprijetà Industrijali minn deciżjon tal-Kontrollur li jkun irriżjuta domanda għar-registrazzjoni ta’ “trade mark” għandu jstr fże-żmien preskritt mill-istess ligi; li għandu jidde-korr mid-deċiżjoni li tkun tikkontjeni r-riżjut tal-Kontrollur li jaġħmel ir-registrazzjoni mitluba, jiġisieri minn meta tingħata d-deċiżjoni li jkun fiha “refusal” finali. Jekk l-appell i-str wara li jkun skada dak iż-żmien, l-istess tkun rritu u null.*

*It-talba jew applikazzjoni għar-registrazzjoni trid issir formalment bil-mod preskritt mil-liġi; sakemm din il-formalitā ma tiġi x osservata, ma hemmx talba għar-egistrazzjoni quddiem il-Kontrollur.*

Dan huwa appell minn deċiżjoni tal-Agent Kontrollur tal-Proprietà Industrijali, li biha rrifjuta li jirregista "trade mark";

Il-fatti riżultanti mill-korrispondenza eżibita huma dawn:—

Fis-27 ta' Gunju 1959, l-appellant talab ir-registrazzjoni bħala "trade mark" tal-kliem "Koola Kreema" għall-ġelati u oġġetti ohra msemmijin fit-talba tiegħu. Din it-talba ġiet miċħuda mill-appellat bl-ittra tiegħu tad-9 ta' Lulju 1959 (dok. X fol. 9A.); għaliex ikkunsidra illi l-marka ma kienetx distintiva tal-oġġetti tal-appellant, peress li kellha riferenza diretta għal dawk l-oġġetti;

Fid-9 ta' Novembru 1959, l-appellant kiteb lill-appellat l-ittra markata dok. B (fol. 5), li biha qallu li kien ikkommunika l-ittra tiegħu tad-9 ta' Ludju lill-“associates” tiegħu (ċjoè tal-appellant nomine), u kompla jgħidlu:— “I am now requested to ask you if you would accept an application for the registration of a composite trade mark as per specimen enclosed under the same conditions as Trade Mark No. 6094 . . . . ”;

Għal din l-ittra tal-appellant, l-appellat irrisponda bl-ittra tal-24 ta' Novembru 1959 (dok. C fol. 16), li biha nfurmah li kien “unable to accept any further application relating to the above said trade mark”; u dan peress li t-trade mark kif proposta fi-ittra tal-appellant tad-9 ta' Novembru 1959 kienet identika għall-ohra ga registrata, ċjoè dik nru. 6094;

L-appellant reġa kiteb fl-10 ta' Diċembru 1959 l-ittra fol. 17, fejn qal illi hu kien dispost jirrinunzja għall-eskluzività tal-kliem "Koola Kreema" fil-“composite mark” li hu kien qiegħed jissuġġerixxi għar-registrazzjoni;

Għal din l-ittra, l-appellat irrisponda bl-ittra tiegħu tal-15 ta' Dicembru 1959 (fol. 18), fejn rega qal lill-appellant li hu ma setgħax jaċċetta l-opinjoni espressa fl-ittra tal-istess appellant tal-10 ta' Dicembru hawn fuq imsemmija u tal-ispiegazzjoni tal-opinjoni tiegħu;

**Fit-23 ta' Frar 1960**, l-appellant kiteb lill-appellat l-ittra fol. 19, li fiha kkommunika lill-appellat il-kommenti tal-“associates” tiegħu dwar l-ittra fuq imsemmija tal-15 ta' Dicembru 1959;

B'risposta għal din l-ittra tat-23 ta' Frar, l-appellat bagħnat l-ittra tal-14 ta' Marzu 1960 (fol. 9B.), li biha hu qal lill-appellant illi ma kellu xejn x'iżid ma' dak li kien hemm l-ittra tal-15 ta' Dicembru 1959. Fl-ahħar paragrafu ta' dik l-ittra l-appellat kiteb hekk:— “I am unable to give further consideration to your application, and I draw your attention to section 96 of the Ordinance”;

Allura l-appellant, fit-22 ta' Marzu 1960, ippreżenta n-nota li biha nterpona appell, kif qal hu, mid-deċiżjoni tal-appellat kontenuta fl-ittra tal-14 ta' Marzu, u fil-5 ta' April 1960 l-appellant ippreżenta l-petizzjoni tiegħu, fejn talab li dik id-deċiżjoni tiġi revokata, u li t-talba tiegħu għar-registrazzjoni tal-“composite trade mark” imsemmija tiġi milqugħha; bl-ispejjeż kontra l-appellat;

Fir-riposta tiegħu għal din il-petizzjoni, l-appellat preliminarment oppona illi l-appell hu irritu u null; għaliex il-“vera” deċiżjoni kontenenti r-rifjut tar-registrazzjoni da parti tiegħu kienet dik kontenuta fl-ittra tiegħu tad-9 ta' Lulju 1959; l-ittra l-oħra tal-14 ta' Marzu 1960, li minnha sar l-appell, ma kienetx “refusal” skond l-art. 96 ta' dik l-Ordinanza; kwindi, jgħid l-appellat, minn dik l-ittra ma setgħax isir appell, u in kwantu l-appell jista' jingħad li sar mill-ittra tad-9 ta' Lulju 1959, dan hu manifestament tardiv;

Fil-meritu, mbgħad, l-appellat issottometta illi t-talba tal-appellant hi nfondata, għaliex ir-registrazzjoni mitluba ma tistgħax issir, billi “trade mark simili ġa tinsab regis-trata f'isem l-istess appellant;

Il-Qorti tikkunsidra, l-ewwelnett, fuq l-eċċejżjoni prelminari;

Fil-fehma tal-Qorti din l-eċċejżjoni hi fondata. Qud-diem l-appellat, talba vera jew rikors għar-registrazzjoni ta' trade mark, saret waħda biss, u din kienet riferibbi għall-kliem "Koola Kreema". Skond il-ligi (art. 86 tal-Ordinanza, Kap. 48), it-talba għar-registrazzjoni għandha ssir skond il-formola annessa mal-Ordinanza, u għandha tkun akkompanjata mid-dokumenti u mid-dritt imsemmija f'dak l-artikolu. Dawn il-formalitajiet ġew osservati għar-rigward tat-talba fuq imsemmija, kif jidher mid-dokumenti 2, 3 u 5, fol. 12, 13 u 15 tal-proċess;

Din it-talba ġiet miċħuda mill-appellat bl-ittra tiegħu tad-9 ta' Lulju 1959 (dok. X fol. 9A.), li biha nforma lill-appellant illi l-kliem propost, ċeo "Koola Kreema", ma kienux intitolati għar-registrazzjoni. Ma jistax ikun hemm dubju illi dan kien rifjut finali; u infatti jidher čar mill-korrispondenza sussegwenti illi l-appellant akkwiexxa ruħu għar-rifjut. Fi-kwalunkwe każ, ma sarx appell minnu fiziż-żmien stabbilit fl-art. 17;

L-ittra tad-9 ta' Novembru 1959 (dok. B fol. 5), li l-appellant skiteb lill-appellat, ma kienetx talba għar-registrazzjoni. Din kienet biss indagini ("enquiry") jekk l-appellant kienx jaċċetta talba (naturalment biex, fil-każ issir) għar-registrazzjoni ta' marka oħra, interament differenti mill-ewwel waħda konsistenti mhux fil-kliem "Koola Kreema". Iż-żda fid-“device” li "specimen" tiegħu ġie mibghut kontenenti, iva, il-kliem "Koola Kreema", li però l-appellant kien dispost li ma ježiġix l-esklužività tal-użu tiegħu. Il-korrispondenza li saret wara dik l-ittra kienet, mill-parti tal-appellant tikkonsisti f'rimonstranzi mal-appellat u spjegazzjonijiet biex jindueċieh jaċċetta li jirregistra din il-marka ġdidha. Iż-żda talba jew applikazzjoni formali bil-mod preskrift mil-ligi, għar-registrazzjoni ta' din il-marka ġidda, l-appellant ma ppreżenta qatt;

**Għathiekk din il-Qorti tilqa' l-ecċeżzjoni tal-appellat imsemmija fil-paragrafu (b) tar-risposta fol. 8 tergo, u tiddikjara l-appell irritu u null; bl-ispejjeż kontra l-appellant.**

---